

## **POZOR, DŮLEŽITÉ UPOZORNĚNÍ PRO VŠECHNY ÚČASTNÍKY!**

**Čip**, který si **před startem** upevníte nad kotník libovolné nohy, Vám bude **po závodě** pomocníky **odebrán**. Je vlastnictvím **firmy SportSoft, s.r.o.**, která je pořadatelem závodu pověřena časomírou a výsledkovým servisem. Kdo čip nevrátí nebo ztratí, bude **následně** vyzván k zaplacení pokuty ve výši **500,- Kč**.



## **ATTENTION, IMPORTANT DIRECTION FOR ALL PARTICIPANTS!**

The **transponder** which will be fastened before the start on your ankle will be **taken off** when you leave the finishing area. They are property of **SportSoft GmbH** who carries out the official time keeping and result service. Each one who **disobeys** this direction and illicitly keeps this transponder will be **subsequently** charged an extra payment of **EUR 20,00**.

## **ACHTUNG, WICHTIGER HINWEIS AN ALLE TEILNEHMER!**

Der **Transponder**, welcher von Ihnen **vor dem Start** oberhalb des Knöchels angebracht wurde, wird **nach dem Rennen** beim Verlassen des Zielraumes von Helfern wieder **abgenommen**. Er ist **Eigentum der Firma SportSoft GmbH** welche vom Veranstalter mit der offiziellen Zeitmessung und dem Ergebnisdienst beauftragt wurde. Wer sich dieser Maßnahme **widersetzt** und unerlaubterweise den Transponder behält, wird **nachträglich** mit einer Strafgebühr von **EUR 20,00** belegt.